

Etoile de la Mer

pour chœur et orchestra, opus 85

commissioned

by AVROTROS Vrijdagconcert, NPO Radio 4's concertseries in TivoliVredenburg in Utrecht, The Netherlands

composed

between 6th August 2017 and 18th January 2018

dedicated

to Estella Simons

duration

ca. 25 min.

premièred

on 18th May 2018 at the Tivoli Vredenburg in Utrecht (The Netherlands) by the Netherlands Radio Philharmonic Orchestra and the Netherlands Radio Choir conducted by Jun Märkl

published

by Donemus

scoring

Chorus: SATB (minimum 15.15.15.15)

2 Piccolos

Flute

2 Oboes

Cor Anglais

2 Clarinets in B-flat (2nd also Clarinet in E-flat)

3 Bassoons

Contrabassoon

4 Horns in F

2 Piccolo Trumpets in B-flat

3 Trumpets in B-flat

2 Tenor Trombones

Bass Trombone

Tuba

Timpani

Percussion:

Player 1

3 *Glissando Gongs (upward glissandos)*

2 Unpitched Bells (high & low)
Vibraphone
Tubular Bells

Player 2

Turkish Cymbal (small)
Tam-tam 1 (large)
*Aluphone (single bell: E5)**
Bass Chimes

Player 3

Chinese Cymbal
Crotales
Glockenspiel
Tuned Gongs

Player 4

Triangle
Tam-tam 2 (small)
Bell Plates

**Alternatively: Handbell with clapper (E5)*

2 Harps (Harp 2 must be tuned a quarter-tone flat)
Piano (also Celesta)

Strings (preferably 16.14.12.10.8)

Etoile de la Mer

O sainte Vierge Marie, “Etoile de la Mer”, me voici prosterné à vos pieds, dans ce saint lieu où Vous prodiguez vos grâces, où les dévots sans nombre de votre cœur maternel ont reçu, par votre intercession, les plus grandes faveurs, – où Vous êtes la consolation des affligés, le soutien des malheureux, où Vous obtenez pour les malades la guérison et le pardon pour les pécheurs.

O tendre Mère, je viens me réfugier à vos pieds avec la plus grande confiance. Les nombreux miracles, accomplis ici même par votre intercession, me remplissent, moi, pauvre pécheur, du plus doux espoir que Vous, Mère miséricordieuse, exaucerez mes prières aussi. Oui, je Vous supplie et je Vous prie, ô très tendre Mère, ô Etoile de la Mer, pleine de grâces, ne me laissez pas m’en aller sans m’exaucer. Vous pouvez m’aider, puisque Vous êtes la plus puissante après Dieu. Vous voulez m’aider, puisque Vous aimez tant vos enfants.

Souvenez-vous, ô très miséricordieuse Vierge Marie, qu’on n’a jamais entendu dire qu’aucun de ceux qui, pleins de confiance, ont eu recours à Vous, ait été abandonné. Serais-je le premier malheureux que Vous laissiez s’en aller sans l’exaucer? O non, tendre Mère, dans ce saint lieu, Vous serez, par votre intercession toute-puissante, mon soutien dans mes misères et ma consolation dans mes souffrances.